

ASOFAMD

Asociación de familiares de Detenidos
Desaparecidos y Mártires por la
Liberación Nacional

BOLETIN

Año 2 No. 7 En 84.

1984

AÑO INTERNACIONAL
DE LUCHA CONTRA LA
DESAPARICION FORZADA

COMISION DE FAMILIARES
DE DESAPARECIDOS Y DETENIDOS
POR RAZONES POLITICAS
ARGENTINA



-DDHH

1

C

2

JUICIO DE RESPONSABILIDADES

UN JUICIO TARDIO

Toda acción contra los criminales y genocidas del pueblo no puede ser ajena a nuestra Institución, pero la dura experiencia que tenemos en la historia de los Juicios de Responsabilidades, nos hace temer seriamente que se pueda estar dando lugar a la impunidad de los García Mesa y Arce Gomez, ya que además de estar garantizados en su libertinaje y sus bienes mal habidos, no faltará otro Doctor del Granado, que como en caso de Banzer burle la acción de la justicia y la voluntad soberana del pueblo y con cinismo tratarán de justificar que sus delitos que enlodaron a la patria, no por sus asesinatos, latrocinios, sino también por haber intronizado a todos los niveles el narcotráfico de cocaína.

Pero lo grave es que este juicio que nos hubiera llenado de fe, en vez de ser presentado al iniciarse la Legislatura, ha sido iniciado cuando el Poder Legislativo estaba en las postrimerías de su actividad, ahora vemos como los delincuentes, están ya no a la defensiva, sino a la ofensiva por haberlos dejado en la impunidad, por acción u omisión, quien sabe más importante hubiera sido sancionar una ley en la que expresamente se los declare reos comunes y sin el beneficio del Juicio de Responsabilidades, que aunque juicio, esta reservado para quienes llegaron por la puerta a dirigir los destinos de Bolivia, la propia Corte Suprema de Justicia ha determinado que García Mesa, Arce Gomez y cómplices, que en número reducido está purgando sus crímenes aunque en acciones lentas, no son pasibles de juzgamiento por el Poder Legislativo, sino que son delincuentes comunes.

Además no se debe olvidar que al reiniciarse la Legislatura, el esquema político no será el mismo, ya que el MIR podría estar en el Poder Ejecutivo y no querrá lastimar, ni ahora ni mañana a los cómplices de estos criminales que aún quedan incrustados en las Fuerzas Armadas, y buscarán por política dejar hacer y dejar pasar.



Juicio Responsabilidades....

Nos sorprende que el MIR y mucho más el PS-1, hubieran caído en un error, ya que el apoyo de bancadas originadas en dictaduras nefastas, demuestra que tácticamente se está buscando burlar a la justicia y hacer que el olvido los cubra a quienes en un país con legalidad los hubiera tenido mil veces juzgados y cumpliendo penas que devuelvan la fe al pueblo,

Nuestra Asociación que es pueblo, espera y emplaza a los parlamentarios a demostrar lo contrario y en 20 días que tiene el sumario, dictar su Auto de Acusación, para que la Corte Suprema de Justicia actúe de inmediato, aunque allí habrá que ver si los seguidores de Banzer y el MRE, son capaces de juzgar a los traidores y enlodadores de Bolivia.

Pero también exigimos como víctimas y a nombre de nuestros muertos y desaparecidos forzosos que el Parlamento expresamente determine que los TORTURADORES, ASESINOS, llamados PARAMILITARES, que están en la cárcel PÚBLICA, reciban su propia sanción y se derogue el Código Penal Banzerista y se elabore uno nuevo en que la libertad y los derechos del hombre estén a salvo y se tipifique como delito imprescriptible el caso de los desaparecidos forzosos. Solo con estas acciones el Poder Legislativo probará que actuó de buena fe y sin reservas mentales de una convivencia con los delincuentes que enlutaron a Bolivia por más de 18 años,

Tienen la palabra y acción quienes iniciaron muy tarde un Juicio de Responsabilidades. Ojalá nos equivoquemos y sus actos sean reales y no ficticios.

Para que nos hagan llegar denuncias,
informaciones, opiniones, dudas, notas,
NUESTRA DIRECCION : CASILLA DE CORREO
Nº: LA PAZ - BOLIVIA

ESTOS SON LOS ASESINOS
DEL PADRE LUIS ESPINAL
SUS ROSTROS YA NOS DI-
CEN TODO, SI NO NOS MO-
VILIZAMOS ESTA EL PELI-
GRO DE QUE SEAN LIBERA-
DOS.



Daniel Torrico Balderrama
(Mr. Atlas)



Sub oficial Juan Eduardo
Rodríguez Avila



Víctor Barrenechea (Cocacho)



Galo Trujillo Braun (Gitano)

LOS DELINCUENTES NO DEBEN GOZAR DE CASO DE CORTE

Algunos delincuentes inculcados por el asesinato de Espinal y otros crímenes se quieren amparar en el Juicio de Responsabilidades. Es bueno que el pueblo boliviano sepa quienes son estos sujetos para que juzgue si son delincuentes comunes o si gozan de Caso de Corte. Y en ambos casos emita un juicio ya que la justicia ordinaria desde hace 4 años no se ha preocupado de hacerlo.

Estos agentes, a diferencia de los trabajadores, que ganan sueldo por producir riquezas para el país tenían por función: detener a la gente por discrepar con el gobierno, allanar domicilios y sequearlos, torturar y golpear a los detenidos y encima se jactaban cuando esto lo hacían con más sadismo. Solamente enfermas pueden ganarse la vida sembrando el dolor y la muerte. No es odio lo que nos anima al pedir su castigo sino que lo hacemos en defensa de la vida y la libertad. Juzgue el pueblo boliviano a estos malhechores y diga que castigo merecen.

guatemala

GRAL OSCAR MEJIA VICTORES
JEFE DE ESTADO DE GUATEMALA
PALACIO NACIONAL
SU DESPACHO.-

EXIGIMOS LA APARICION CON
VIDA DE LOS 35.000 GUATE-
MALTECOS DESAPARECIDOS,
EL CESE DE LAS DESAPA-
RICIONES FORZADAS Y
LA ELIMINACION DE
LAS CARCELES
CLA DESTINAS.-



Solidaridad

Compañero lector/a: la represión en Guatemala es atroz, es un deber brindar nuestra solidaridad a este pueblo tremendamente golpeado. Envía este mensaje al presidente de dicho país.

POR LA VIDA

CONVOCATORIA

No hay nada más precioso en el mundo que la vida. La naturaleza y los paisajes tienen su belleza y sus encantos pero se empequeñecen ante las maravillas de la vida humana. Los ojos de un niño, la ternura de una madre, la serenidad de un anciano y la familia misma nos hablan de amor y solidaridad, de libertad y de futuro. La vida, siempre compartida y abierta a crecer, se ve en los pueblos y en sus culturas pero sobre todo en su dignidad y sus ansias de justicia, libertad, paz y progreso. El continente latinoamericano entró en la historia como el hemisferio nuevo y joven —un mundo de esperanza. Pero nuestra vida y nuestro continente jamás serán nuestros mientras no seamos libres de determinarlo. La libertad por cuya conquista se lucha desde hace siglos, sigue siendo la causa inalcanzada y necesaria para construir una vida nueva, digna para cada hombre, cada pueblo de nuestro continente y para terminar de una vez por todas con la miseria y la barbarie.

Este amor a la vida y la libertad que profesamos y compartimos con todos los pueblos del mundo es algo que vibra en nuestro ser y da sentido a todo nuestro quehacer. Por eso nos angustia, nos repugna y nos subleva la presencia de tanta miseria, injusticia, hambre, explotación y opresión entre nuestros pueblos. Esa muerte silenciosa y cruel produce tristeza y vergüenza pero también ocasiona el despertar de muchas personas que con gran nobleza se dedican a luchar para que haya una vida más digna y plena para todos. Despiadadamente ellos son arrancados de sus hogares y lugares de trabajo por las fuerzas represivas del Estado y llevados a cárceles clandestinas donde se les someten a las torturas más crueles que ha conocido la historia contemporánea. Pretendiendo ampararse en el anonimato, realizar un "crimen perfecto", sus autores los desaparecen. Esto, un día ha pasado con nuestros familiares y de ese mismo día empezamos a luchar por ellos. Son 90.000 y más los desaparecidos en América Latina sin contar los asesinados, los encarcelados y desterrados.



Nos indigna esta forma de represión y de violencia que quieren sumergir de nuevo a la miseria, del terror y del poder en defensa de los que los han convertido en pidos y degenerados. Las autoridades de muchas autoridades han hecho posible el Pentágono norteamericano. Reagan tienen que acabar con esta barbarie.

Organizados en núcleos desde hace años la Latinoamericana de Detenidos-Desaparecidos ha tratado de hacerle frente a la desaparición forzada.

APARICION FORZADA - 1984

DA Y LA LIBERTAD



furia destructiva de los organismos de las Fuerzas Armadas que nos defenestran definitivamente en la noche de la muerte. Sus ansias de poder y de la muerte. Sus ansias de los intereses más mezquinos en cuerpos de asesinos corrompidos. El silencio y la complicidad de las autoridades políticas, religiosas y jurídicas ante esta situación. Y también la indiferencia latinoamericana y la Administración que no asumen su responsabilidad por

nuestras propias asociaciones y hace tres años en la Federación de Asociaciones de Familiares de Desaparecidos (FEDEFAM), hemos estado frente a la represión en general y a la desaparición forzada en particular.

A pesar de tanto trabajo en la denuncia y la difusión de este impune ataque contra la vida y la libertad los casos siguen sin resolución efectiva, los responsables sin sanción y la represión en aumento. Pero hay también motivos de esperanza que nos animan a profundizar esta lucha. Los pueblos están tomando cada vez más conciencia de la situación, la unidad latinoamericana se ha fortalecido en esta causa y hay algunos gobiernos democráticos que han comenzado a enfrentarla.

Ante toda esta situación reunidos, en el IV Congreso de FEDEFAM en México (noviembre 1983) bajo el lema **VIVOS LOS LLEVARON, VIVOS LOS QUEREMOS** resolvimos como decisión fundamental del Congreso sumar organizadamente más voluntades a esta lucha declarando 1984 como **AÑO INTERNACIONAL DE LUCHA CONTRA LA DESAPARICION FORZADA EN AMERICA LATINA Y EL MUNDO.**

Bajo la consigna **POR LA VIDA Y LA LIBERTAD** invitamos a todas las organizaciones populares, democráticas, políticas, religiosas, estudiantiles y sindicales a dedicar 1984 a un año de concientización, movilización y lucha contra la práctica de la detención-desaparición y la represión en sus respectivos países. Igualmente, reconociendo el gran valor de la solidaridad, invitamos a toda persona o institución humanitaria en cualquier parte del mundo a sumarse a esta lucha.

Convencidos que la fuerza de este año radicará en el despertar de la conciencia ética y moral de cada persona les invitamos a que realicen múltiples y diversas actividades con este fin.

Estas jornadas que empezamos sólo terminarán cuando se logre la aparición con vida de los desaparecidos, la sanción a los responsables y el fin de la represión y convertir a cada pueblo, cada familia y cada latinoamericano en un baluarte de defensa de la vida y la libertad.

LIBERTAD PARA LOS DETENIDOS DE LURIBAY

Los militares son incompetentes para juzgar

El juicio a los 7 detenidos en Luribay por parte de la Justicia Militar, reviste mayor gravedad de lo que hasta ahora le ha dado la prensa y algunas organizaciones populares. Lo que nos está demostrando este hecho, es que por encima de la voluntad del Poder Ejecutivo está la voluntad del ejército, vale decir, que el Ejército no obstante haber un gobierno democrático, es quien manda. Como en los viejos tiempos de las dictaduras.

El Dr. Aguilar en la defensa ha demostrado contundentemente es inconstitucional que en un Estado de Derecho se proceda a juzgar a sus ciudadanos por Tribunales Militares. Demás está decir, que los miembros del mencionado Tribunal Militar no tienen ninguna autoridad para juzgar a nadie pues es conocida su vinculación con regímenes anteriores probadamente corruptos. Estuvieron comprometidos con la represión y el narcotráfico.

ASOFAMD desde un primer momento se solidarizó plenamente con las madres y familiares de los detenidos de Luribay, pues sabemos, porque lo hemos vivido, el dolor que esto representa.

Los militares no son quienes deban juzgar a los ciudadanos sino que deben ser las leyes quienes juzguen los actos de los bolivianos. Da la impresión que el Ejército se sigue creyendo la "Institución Tutelar de la Patria", los bolivianos logramos nuestra independencia el 6 de agosto de 1825 porque en la mente de nuestros próceres estaba claro que habíamos alcanzado la suficiente madurez como para no seguir con ningún tutelaje. Los bolivianos no somos ineptos, ni débiles mentales como para precisar una "institución tutelar".

ASOFAMD considera que es necesario mantener el apoyo a esta causa y generar una mayor movilización alrededor de este hecho para que el Ejército no haga lo que le de la gana con estos compañeros, ya que mañana lo hará con otros. Además el permitir a las FF.AA. que haga esto es dar paso a un golpe que parece se está gestando ya. La mejor manera de defender la democracia es haciendo que las leyes se cumplan.

A las madres y familiares de los detenidos les manifestamos que las seguiremos acompañando en su lucha

PERU

LA REPRESION CAMPEA

Debido a las muchas denuncias de la práctica de la desaparición forzada en Perú, y sobre todo en la región de Ayacucho, la FEDERACION LATINOAMERICANA DE FAMILIARES DE DETENIDOS DESAPARECIDOS FORZADOS "FEDEFAM" resolvió en su IV Congreso enviar una delegación a este país para solidarizarse con los familiares de las víctimas y conocer directamente la situación. Esta delegación estuvo integrada por la presidenta de FEDEFAM y el Secretario Ejecutivo, Loyola Izman y Patricio Ríce respectivamente y fueron acompañados por tres diputados peruanos y un representante del ONADE.

La labor desplegada por esta delegación fue la recepción de centenares de denuncias de desapariciones que no son conocidas ni dentro ni fuera del Perú.

Las denuncias recibidas son espeluznantes y han motivado nuestra preocupación y solidaridad plena para con los familiares hermanos del Perú.

Reproducimos aquí un testimonio de los 192 que recibió la delegación y todos son tanto o más dramáticos que el que a continuación presentamos:

"el día miércoles se presentó una niña de 9 años quien había viajado unas 4 horas para llegar desde su casa. Tenía su

papá desaparecido y acababa de recibir la noticia de que la guardia había desaparecido a su mamá, cuando volvía a su casa desde la ciudad de Tambo ese fin de semana. Hizo su denuncia y se fue ansiosa otra vez a su casa para cuidar a sus hermanitos ... sobran comentarios !!

Además esta delegación constató:

"tuvimos la oportunidad de conocer de cerca la mentalidad de los jefes del Comando Político Militar de la zona al visitar el más importante centro de reclusión el Estadio Municipal de Fútbol de Huanta, donde funciona la sede de la comandancia, a cargo de la Marina de Guerra.

Es un Estadio grande, que domina la ciudad y uno no puede sino pensar en el Estadio de Santiago de Chile, como se repite la historia de esta América!!

Luego de largas discusiones con los guardias que parecían asustados por nuestra presencia vino el comandante de la base de apodo "Lince", el mismo explicó que el personal nunca usa sus nombres por razones de seguridad. En otras palabras nos estaba diciendo que el jefe máximo no tiene identidad. Ante nuestra insistencia de encontrar un lugar más ade-

PERU.....

cuando para conversar, nos hizo pasar por una puerta bajo las gradas donde tenía su propia habitación... luego nos presentaron a "Lechuga" posteriormente se incorporaron a la entrevista varios periodistas aunque fue totalmente prohibido sacar fotos o grabar la entrevista.

...Dijo francamente el comandante que su tarea se limitaba a la represión o guerra contra el terrorismo. Según su comprensión el terrorismo en Ayacucho tiene una clara base ideológica que ha "envenenado" a mucha gente, sobre todo jóvenes y dio como ejemplo la reciente captura de un niño de 12 años que era un "camarada" de los senderistas y había ase-

sinado a dos personas.

"El enemigo es muy peligroso y por eso no se los puede tratar con guante blanco". No le preguntamos sobre la forma que realiza los interrogatorios pero nos pareció muy claro, por lo que estaba diciendo."

ASOFAMD como una forma solidaria de impedir que estos hechos continúen ha enviado el siguiente telegrama:

RESPALDAMOS LABOR DEFENSA DERECHOS HUMANOS Y NOS SOLIDARIZAMOS CON PEDIDOS DE FAMILIARES, DE DETENIDOS DESAPARECIDOS Y ASESINADOS

ASOFAMD
BOLIVIA

Campesinos de Ayacucho detenidos por la policía en los operativos de represión a Sendero Luminoso



Solicitada

viene de contratapa



Bulde Issa, Juan Carlos
Cnl. Cadima, Ernesto
Camacho, Alberto
Canelas, Fernando
Carbonne, Mario (italiano)
Cassia, Omar
Castro Menacho, Jorge
Céspedes, Oscar
Mayor Clavijo, Daniel
Cossio Viruez, Luis
Cuellar, José "palanca"
Cuentas, Daniel "Damy"
Dalence, Alfonso
Deri, N.
Dip, Ricardo (argentino)
Egüez Mejillones, José
Elio, Antonio "Chicho"
Escaller, Jorge
Estrada, Francisco
Estrada, Julio
"Fanton Capitán" (Oficial de la Fuerza Aérea)
Mayor Fernández González, Carlos
Fiebekorn Joachim (alemán)
Forlangier, Napoleón (francés)
Tte. Cnl. García Ricaldi, Angel
González, Pérez
González, Jorge
González Bonorino, Martín (argentino)
Guaquirá, Walter
Cap. Helguero Larrea, Carlos
Cap. Hinojosa, N.
Irazoque, Carlos
Ivanovich, Andrés
Mayor Jiménez, Carlos
Jordán, Mario
Kappela, Herbert, Manfred (alemán)
Laciera, Jacques Edouard (francés)

Linares, Jorge
Linale, "Mimo"
Loza, "Goyo"
Mugariños, Nicanor
Martínez, Carlos
Menacho, Oscar "Chicho"
Menacho, Edwin Casto
Mendez V., Victor Hugo
Mendíaz, Victor (coronel argentino)
Mendizábal, Victor Hugo
Mingolla, Alfredo Mario (argentino)
Molina, Felipe
Montaña, Tito
Montenegro, N.
Montes Nieto, Norah
Morani, Ernesto
Moscoso, Guillermo
Moscoso, Tomás
Nielsen, Roberto
Ormachea, Victor
Ortega, Justo
Ortega, Victor Hugo
Otarola, Juan Carlos
Pamo, Melquiades
Cap. Paz Hurtado, Manuel
Perna, Antonio (capitán argentino)
Tte Pizarroso, Saul
Poggi de Quezada, Rosario
Pozo, Luis
Quiroga López, Alejandro
Ramírez, Jaime
Razuk Abrene, Widen
Requena, N.
Rivera, Orlando
Riveros Tejada, Alvaro
Rodríguez, David
Rodríguez, Humberto
Sagra, Oscar (argentino)
Salamanca, Trujillo, Daniel
Salamanca Trujillo, Hugo

Sargento Salazar, Pedro
Sardán, Rubén
Sarmiento, Justo
Sanjinez Rivas, Gerardo
Sandoval, Jaime
Cap. Saravia, N.
Schelling N. "Pingüino" (capitán argentino)
Schramme, Jean (Mercenario belga)
Torres Villela, Melquiades "Jemio"
Cnel. Trigo, Raúl
Ustáñez Ferreira, Adolfo
Valdivia, Willy
Valdivia, Alberto
Van de Zande, N. "tigre" (belga)
Valda de Benavides, Bertha
Vega, Hugo
Velarde E., Percy
Velázquez Paz, Carlos
Velsaga, Miriam Freddy
Zolano, Dan

NI PERDON, NI OLVIDO,
JUSTICIA! POR LA VIDA Y
LA LIBERTAD!

Maria Luisa Bonadona de
Quiroga
C.I. 225964 L.P.
SECRETARIA GENERAL

Glady Oroza de Solón
PRESIDENTA
C.I. 184938 L.P.

Amalia de Rada Diaz
C.I. 257524 L.P.

Olga Flores Bedregal
C.I. 322631 L.P.
Vocal

SOLICITADA

Asociación de Familiares de Detenidos Desaparecidos y Mártires por la Liberación Nacional "ASOFAM"

LA PAZ - BOLIVIA

1984 AÑO INTERNACIONAL DE LUCHA CONTRA LA DESAPARICION FORZADA EN AMERICA LATINA Y EL MUNDO

Más de 90.000 desaparecidos en América Latina, aparte de los asesinados, desterrados y heridos producto de las dictaduras y de las Fuerzas Armadas, han hecho que familiares de las víctimas se organicen en cada país y se nucleen desde hace años en la **FEDERACION LATINOAMERICANA DE FAMILIARES DE DETENIDOS DESAPARECIDOS (FE-DEFAM)**.

Nuestro propósito es que unidos en todo el Continente, combatamos esta aberrante práctica represiva, para que no se siga generalizando este método en nuevos países y no se siga practicando este crimen de lesa humanidad, los familiares hemos resuelto declarar 1984 como **AÑO INTERNACIONAL DE LUCHA CONTRA LA DESAPARICION FORZADA EN AMERICA LATINA Y EL MUNDO**. Nuestra lucha sólo terminará cuando se logre encontrar a los desaparecidos, se ponga fin a la represión, se castigue a los culpables y cada pueblo, cada familia y cada latinoamericana se conviertan en baluarte de la **DEFENSA DE LA VIDA Y LA LIBERTAD**.

En Bolivia, existen centenares de desaparecidos y asesinados, víctimas de los 18 años de dictaduras militares que han sumido a nuestro

pueblo en la miseria, la injusticia y la opresión; dejando el doloroso saldo de niños huérfanos, madres angustiadas, esposas abandonadas y familias destrozadas. Por eso, hacemos un llamado a todo el pueblo boliviano a participar en nuestra lucha por la aplicación de la justicia, castigo a los culpables y para que en América Latina no se produzca un sólo caso más de desaparacimiento.

Compañero minero, compañero campesino, compañero trabajador, estudiante, universitario, madres y pueblo en general, por el respeto a la memoria de tantos mártires, el dolor de los familiares y porque estas violaciones a los Derechos Humanos no se repitan más recuerda los nombres de los responsables intelectuales y materiales de la represión sanguiñaria contra nuestro pueblo:

GRAL. HUGO BANZER SUAREZ

GRAL. LUIS GARCIA MEZA

GRAL. ALBERTO NATUSCH BUSCH

CNL. LUIS ARCE GOMEZ

GRAL. WALDO BERNAL

CNL. DONIA MEDIA

CNL. OSCAR PAMMO RODRIGUEZ

Gral. (R) Julio Herrera

Gral. (R) Eufrenio Padilla

Gral. Natalio Morales Mosquera

Gral. Luis Reque Terán

Gral. Rogelio Miranda

Gral. Lafuente David

Cnl. Luis Arce Gómez

Cnl. Carlos Mena Bustos

Cnl. Rafael Loayza

Tte. Juan Vaccar

Cnl. Freddy Quiroga

Cnl. David Fernández

Cnl. Carlos Rodrigo Lea Plaza

Cnl. Carlos Casso Michel

Cnl. Faustino Rico Toro

Capitán Montaña

Capitán Saravia

Capitán Weymer Muñoz Torres

Capitán Germán Puyol

Capitán Rudy Landívar

Mayor Nelo Montero

Mayor Daniel Clavijo

Cnl. Mario Adetti Zamora

Cnl. Tito Vargas

Cnl. Constantino Valencia

Cnl. Osvaldo Pérez Meruvia

Cnl. Alfredo Espinoza

Cnl. Jesús Vía Solís

Cnl. Guido Humérez

Cnl. Ariel Coca

Alarcón, Guido

Alarcón, Gary

Alarcón, Alvaro

Aponte, Roger

Aranibar, Julio (oso)

Aranibar, Jaime

Tte. Arandia, Jaime

"Atlas Mister"

Balvian, Victor "Coco"

Bellón, Walter

Barrenechea, Aramayo, Victor

Barrenechea, "Cocacho"

Barriennevo, Eduardo (argentino)

Benavides Alvizuri, Guido

Benazzi, Miguel Angel, (capitán argentino)

Bravo, Reynaldo